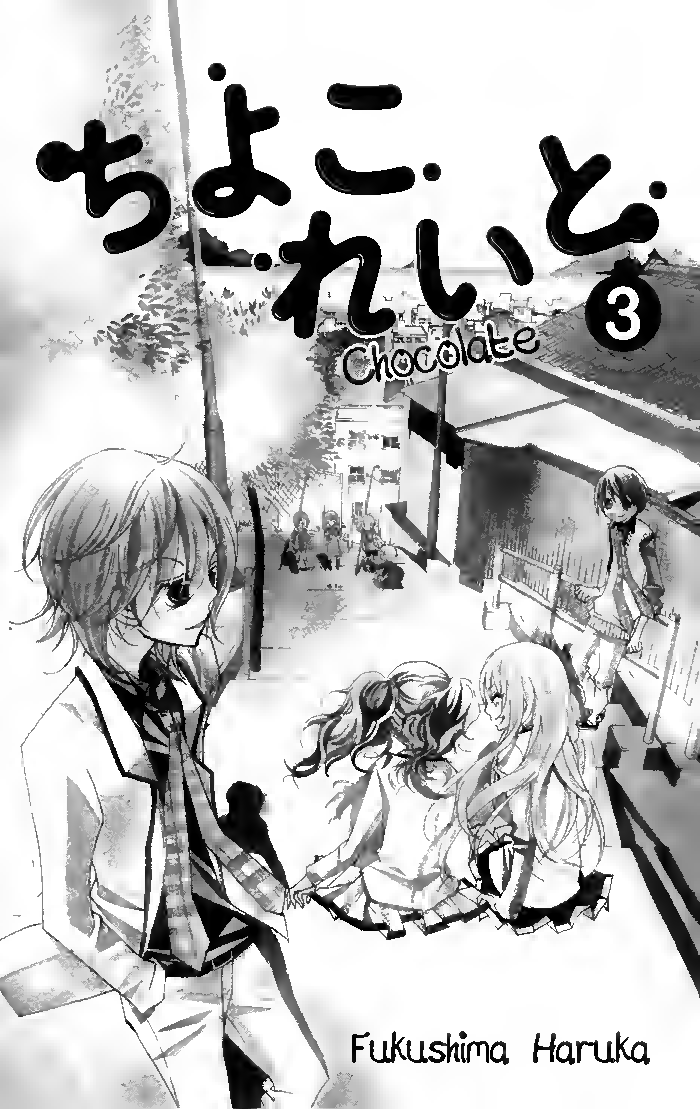

ちょこれいと
3
Chocolate
Fukushima Haruka

CONTENTS

STORY·9 *Searching for Memories*

STORY·10 *Compensation*

STORY·11 *Bye-bye*

LAST STORY *3 Years Later*

Special Story
A Conversation Among Children

CHARACTER

Hakushima Rei
was in relationship with Chii for just one day. Is said to be dead.

Kai Chiyoka (Chii)
is good at long sword and even surpass man. (long sword is her specialty) can't forget her first love - Rei.

Takatori Miki
He looks just like Rei, but has the worst personality. Lost memory!?

Fuchuu Yuuta
is good at kendo. He has always loved his childhood friend Chii, but...

Kokutaiji Riko
the beautiful roommate of Chii. She's deeply in love with her boyfriend, Miki

STORY

Stopped first love when it started to move.

When Miki fell from the stairs and lost consciousness, he then awoke, and before Chii's eyes was "Rei" 1 year ago, he miraculously came back to life forgetting everything about being "Rei", and chose a new life as "Miki" But, soon Miki gets back his feelings for Chii and says, "I love you, Chii", and kisses her...!? While Riko had seen the two in that situation from afar.

This feeling
THOUGH YOU SAID YOU'D WOULDN'T FALL IN LOVE WITH HIM...
EH
THOUGH I FORGOT SOME THINGS THERE ARE THINGS I DIDN'T FORGET
I LOVE YOU A LOT

STORY 9
Searching for Memories

I thought God was bullying me, but
just once
he granted my wish and now,
I'll love him forever...

RIKO!

YOU ARE ALWAYS UP TO SOMETHING, SO TELL ME WHAT IT IS!
JUST GUILT UP AND READ YOUR MANGA...
UHH
WELL I APPEAR TO BE DOING SOMETHING BUT I THINK IT IS YOU WHO IS UP TO SOMETHING SO WHY SO SERIOUS?
WHAT DO YOU THINK YOU ARE DOING?
AH!
I DON'T KNOW, WHAT AM I DOING?
I DON'T KNOW THATS WHY I ASKED!
!
?

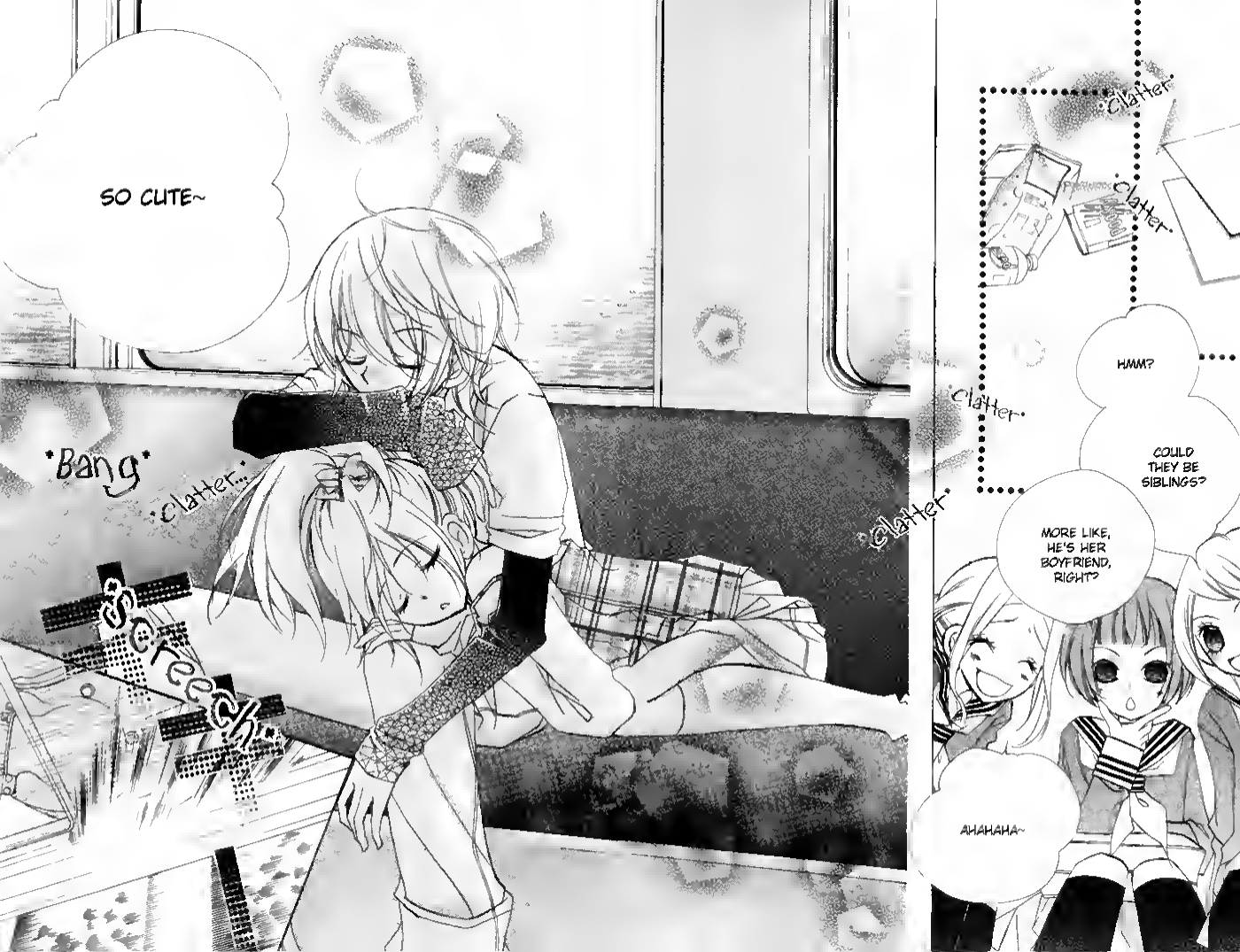
PAPA!
HEY, ARE YOU PLANNING ON TAKING A BREAK FROM SCHOOL TODAY TOO?
ACTUALLY, IT'S SATURDAY SO EVERYONE HAS A BREAK!
SO IT'S FINE! MIKI IS MY BOYFRIEND SO I WANT TO FOLLOW UP ON HIM.
HAHAHAHA! THIS TIME HE'S ONLY BEEN HOSPITALISED FOR AN EXAMINATION,
IT'S COMPLETELY DIFFERENT FROM 1 YEAR AGO. HE'S COMPLETELY HEALTHY NOW. YOU DON'T NEED TO WORRY
I'M NOT JUST
WORRIED ABOUT THAT...
EH?
MORNING, MIKI
"Open."
"Silence..."
WHAT, HE'S NOT HERE?
MAYBE HE WENT TO THE TOILET?
AH!

I'm healthy so I'm leaving the hospital.
- Takatori Miki
WHAT'S THIS?!
NO WAY...
BEEH! HOW WORRI-SOME!
FOR HIM TO LEAVE THE HOSPITAL SO WILFULLY!
Looks around
WHY, MIKI...?
SOMEONE CONTACT HIS FAMILY!
NO WAY...

RIKO!
I'M GOING!
FUCHUU-KUN,
YOU HAVE CLUB ACTIVITIES TODAY AS WELL?
AH, RYOU-BA-SAN!
IT'S NEARLY TIME FOR THE COMPETITION, SO WE DON'T GET BREAKS
Bom
OWW.
AH!

pull
WHERE'S CHII?!
HUH?
I SAID,
DO YOU KNOW WHERE CHII IS?!
push
AS IF I WOULD!
HOW SHOULD I KNOW WHERE SHE IS?
RATHER, YOU SHOULD KNOW SINCE YOU'RE HER ROOMMATE
SHE WASN'T THERE, THAT'S WHY I'M ASKING!
IF IT'S KOI-SAN, SHE RETURNED HOME.

FOR
EH?!
A BREAK OR SOMETHING...
SHE RETURNED TO HER PARENT'S HOME LAST NIGHT.


SO CUTE~
Bang
clatter...
clatter
clatter
clatter
clatter
HMM?
COULD THEY BE SIBLINGS?
MORE LIKE, HE'S HER BOYFRIEND, RIGHT?
AHAHAHA~

Thud
WHERE ARE WE.?
OUCH...
IT'S SO DIFFERENT TO TOKYO, THERE ARE HARDLY ANY TRAINS
THAT WAS DANGEROUS
THIS IS THE TOWN WHERE YOU GREW UP?
EEH,
EEH.
CRAP!
GET OFF!
step-step-step.
SAFE.
hurry hurry.

fWoooshh
YEAH...
IT'S THE TOWN WHERE WE MET

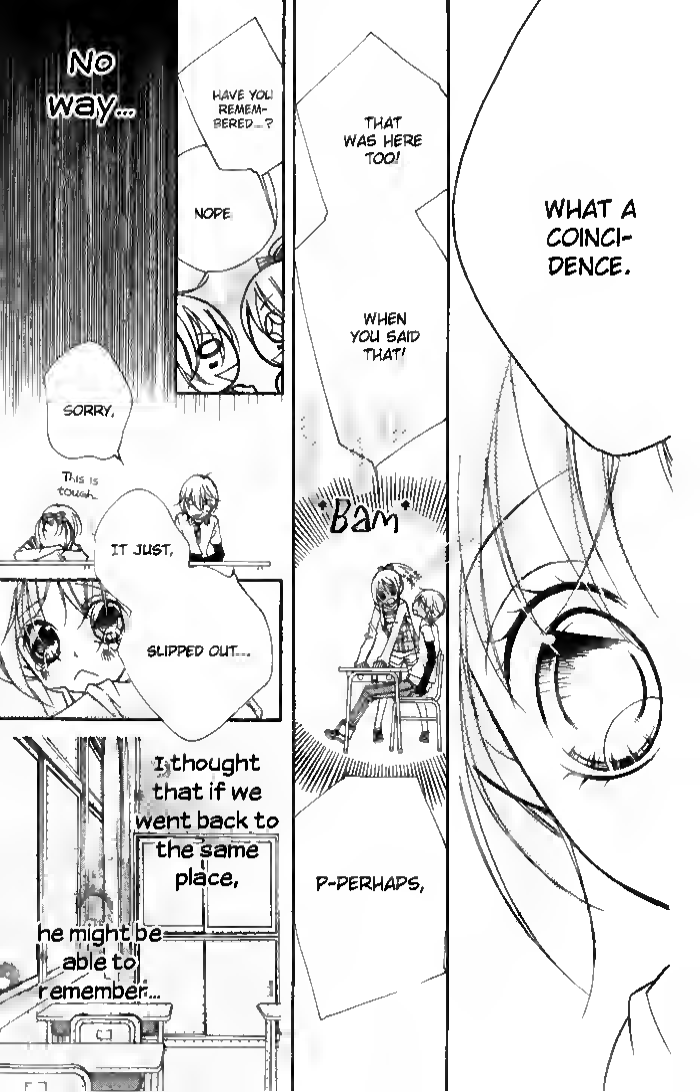
IT'S NO USE
I STILL CAN'T REMEMBER
Sqeeze..
AH.
"Whoa."
"Shoosh."
N-NOT YET,
NO NEED TO SWEAT IT, WE JUST CAME
I,
SAID I'LL MAKE YOU REMEMBER, DIDN'T I?!

IF YOU FORGOT,
YOU JUST NEED TO REMEMBER
IF YOU SEE,
THE SCHOOL AND STONE STEPS,
IT'LL BE NOSTALGIC
SO YOU'LL DEFINITELY REMEMBER.
YEP,
THAT'S RIGHT.
IF YOU RETURN TO THAT TOWN YOU MIGHT REMEMBER SOMETHING.
THAT TOWN?
It's alright.

I'll,
help you remember...
THIS IS THE ELEMENTARY SCHOOL.
HEEE-

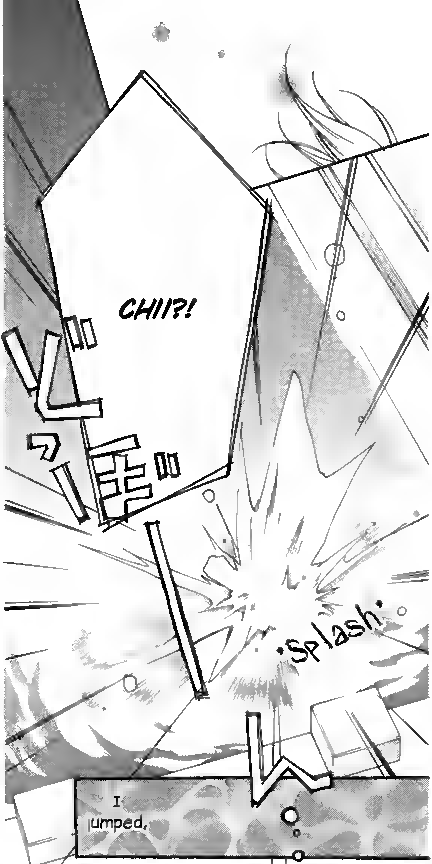
IT'S FINE, IT'S FINE...
RIGHT OFF THE BAT
EH?
WHEN WE WERE IN THE 6TH GRADE,
IS IT ALRIGHT TO JUST ENTER?
OUR CLASSROOM WAS THIS WAY
Waaah!
!!!
runs
WHO ARE YOU PEOPLE?!
SLIDE
"looking around"
"Where did they go?"
"wheeze"
"puff"
"pant"
"puff"
"pant"
"wheeze"
"pant"
WHICH PART OF THIS
IS FINE?!
HEHEHE
AH,
BUT...

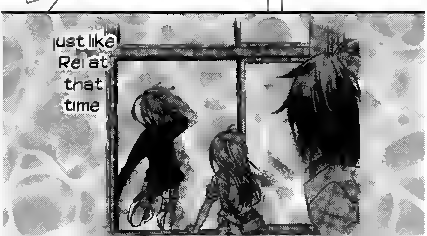
H-HEY,
YOU'LL BE SEEN.
"Run"
THAT'S RIGHT,
WE USED THIS CLASSROOM AFTER WE BECAME 6TH GRADERS!
THIS WAS
MY SEAT,
REI WAS SITTING IN THE NEXT SEAT,
"Place on seat"
AND,
YUUTO'S AND MY BIRTHDAY ARE ON FEBRUARY 14.
EH?
MINE'S FEBRUARY 14 TOO...


No way...
HAVE YOU REMEMBERED...?
NOPE
SORRY,
This is tough...
IT JUST,
SLIPPED OUT...
I thought that if we went back to the same place,
he might be able to remember...
P-PERHAPS,
Bam
THAT WAS HERE TOO!
WHEN YOU SAID THAT!
WHAT A COINCIDENCE.

DASH
LOOK, REI!
EH?
Clatter...
EH?!

TRUTH ABOUT BEING TRUELY ALIVE?
(KuroEngel's Ramblings)
GOMEN-NASA!!!!!!! WE ARE TRUELY SORRY FOR OUR BEHAVIOR IN THE PAST!!!!!
IF WE COULD EVER FIGURE OUT A WAY TO NOT INTERRUPT YOUR MANGA WE WOULD, BUT UNFORTUNATELY WE HAVE NO CONTROL YOU SEE WE ARE JUST PURELY FIGMENTS OF OUR CREATOR'S IMAGINATION MEANING WE TRUELY DO NOT EXIST"
Weeps uncontrollably.
Rages with fury
NOT FAIR!!
I WANT TO EXIST!!
Tearator
CHILL, WILL YA? ONCE WE ARE PRAWN, WE EXIST
I HEARD THAT!!!!!!!!
Note. Honestly these are just ramblings in here to fill in space and that they really have no merit towards the manga so please continue on with your reading and hopefully I have made you smile.


CHII?!
Splash
I jumped.


just like Rei at that time

Maybe he'll remember...
DON'T...

HUH?!
E-ERM DID YOU REMEM-...
"Tch"
YOU DIDN'T, HUH?
HEY!
DON'T MESS WITH ME! DO YOU HAVE A DEATH WISH?!
YOU'RE THE COUPLE FROM EARLIER!
EH?
CRAP.
DON'T MOVE!
STAY THERE!

What should I do?
Ah...
Even that was no good...
STOP! STOP!!
How...
should I do it?
pant
pant *pant*
REI,
STOP!
tug

THIS IS
WHERE YOU AND I
MET FOR THE FIRST TIME

HERE...?
That's right
It was here
where everything began
WILL I REMEMBER,
IF I CLIMB THIS?

Please remember...
STOPS
I GIVE UP.
Eh?!

IT'S FINE IF I DON'T REMEMBER.
What...
do you...
What...
does that mean?!

EH?!

LET'S...
thump
thump
START OVER FROM HERE.
thump

GIVE ME YOUR HAND.
Surely,
more excitement awaits us
MY HAND?
LIKE THIS.
AH

CLICK
READY AND...!
Uhuh~ What's that?
Aha~!
How embarrassing
Ha~!
Teach me about love, okay?

Eh?!
STEALING YOUR FRIEND'S BOYFRIEND? YOU'RE THE WORST!
AH!
SHUU
SLAP

HEY!
PULL
WHAT'S THE MEANING OF THIS?!
Yuuto
I
I DON'T REMEMBER ANYTHING, BUT...

I LOVE CHII.
BLUSH
I-I'M SORRY...
RIKO...
BUT, I...

SMACK
DON'T TOUCH ME!
FALLS
OUCH!
CHII!!
BEEEEEP!
gasp
Ah!

That day...
Screech
BAM

was the day I saw
Rei's smile
for the last time.
Riko...!!!

Greetings

~SC Recruitment~

SC NEEDS YOU!

If you want more releases of your
favorite series (not necessarily this one included [lol *cough*])
please help us! We're in need of **experienced typesetters, cleaners, editors, translators and scanners!**

If interested please take the tests for the position you want in the recruitment sub-forum over at the forum or email shoujo crusade@hotmail.com if you don't have an account. We'll be waiting! ^D

QCer: hemony
Kodansha Comics
2
フクシマハルカ
Scanner: Imangascans
Translator: hemony
Proofreader: BuConAp
Cleaner: haikara
ちよこれいと
Typesetter: KuroEngel
k4gh
Visit us at:
Shoujo-Crusade.net

STORY
10
Compensation

And here I am again typing this series...

This must be a curse

Great, that only few chapters are left to do.

ROLL
WE'RE ENTERING THE OPERATING ROOM
RIKO, WAKE UP!
ROLL
RIKO!
THE BLEEDING IS TOO EXCESSIVE
PREPARE FOR A BLOOD TRANSFUSION
YES
ROLL
ROLL
BANG
WAIT!
What should I do?
HEY,
YOU'RE IN THE WAY
SHOVE
EH.
SFX BAM
BANG
RIKO!
BANG
RIKO!
BANG
WAI-

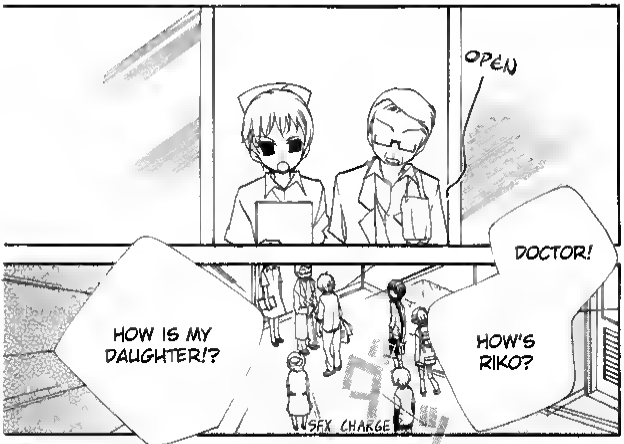
light...
OPERATING
THROB..
What should I do?

Riko is going to die!
SLUMP...
CHII!
CALM DOWN!
IT'S ALRIGHT!
... IT'S MY FAULT.
RIKO WAS...
trembl
COVERING FOR ME...
trembl
trembl

IT'S ALL MY FAULT!
CHI!...
NO...
Eh.
THE FAULT IS...

MINE!
AH...
THIS WAY, SIR.
tap
tap
tap
tap

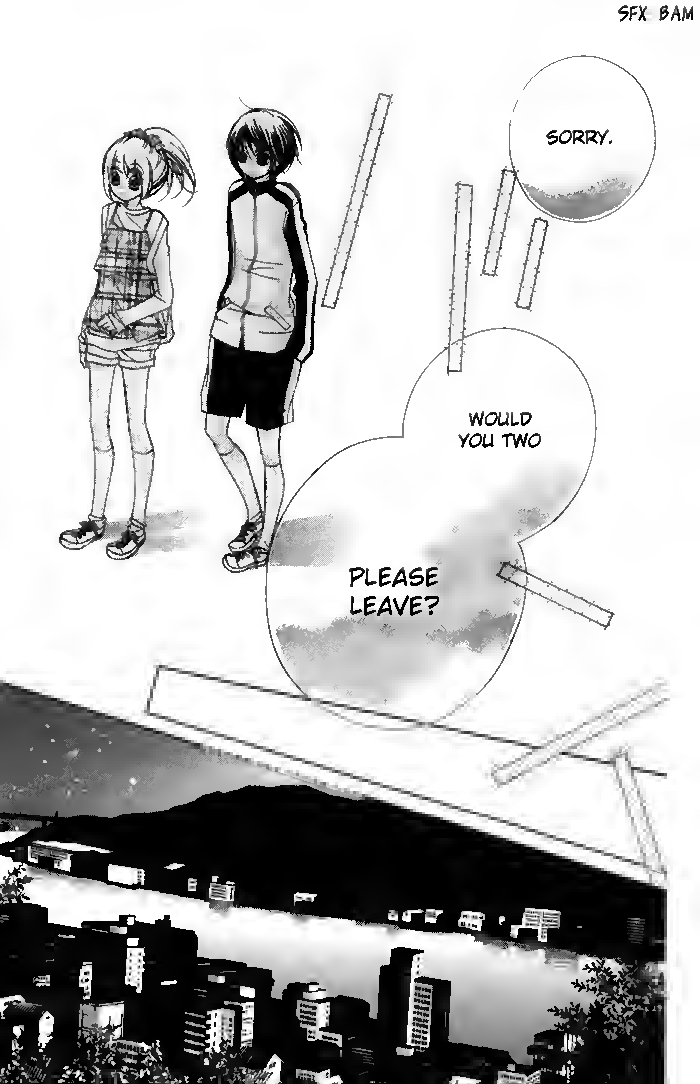
Hallo hallo... we really need cleaners. typesetters and editors. Well, if you don´t want haru to collapse from overworking herself, that is. So pls, come apply at forum shoujo-crusade.net/forum We´re waiting for you :)


OPEN
DOCTOR!
HOW'S RIKO?
HOW IS MY DAUGHTER!?
SEX CHARGE

SHE'S ALRIGHT.
THERE'S NO THREAT TO HER LIFE.

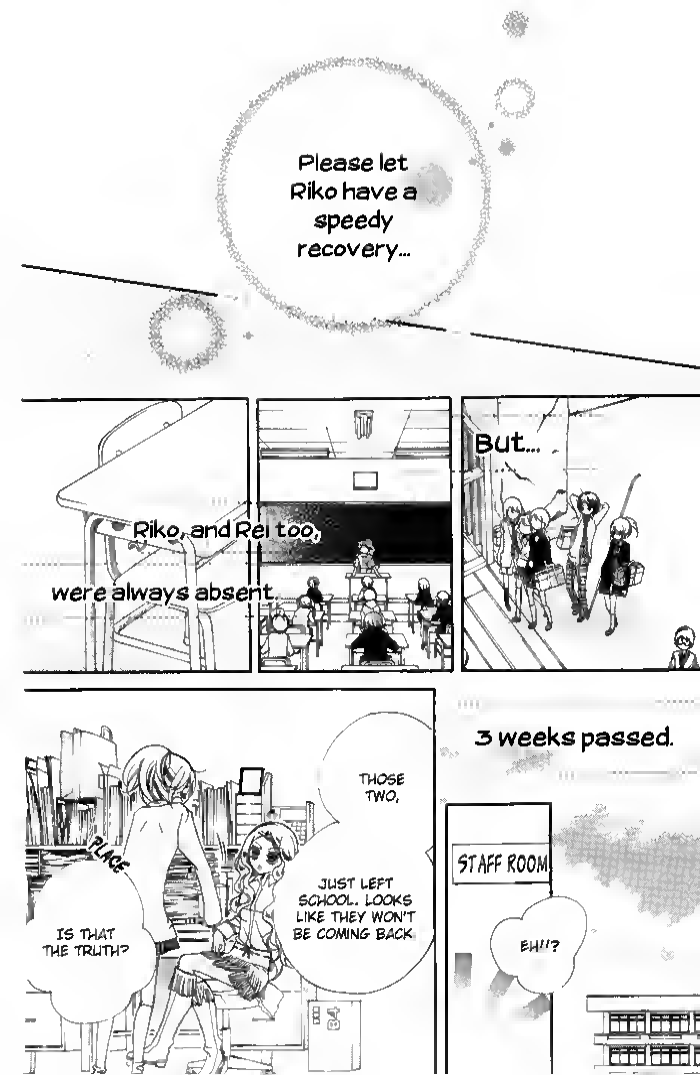
I...
I'm gla-...
teary
THERE'S SOMETHING THAT WORRIES ME A LITTLE.
Eh...
PLEASE COME THROUGH.
I'LL EXPLAIN THE SITUATION INSIDE.
OK
YES!
ERM...
ME TOO!
PLEASE LET ME SEE RIKO!
PASS

SORRY, BUT
PLEASE RESTRAIN ANYONE OTHER THAN FAMILY
NO.
THIS BOY IS MY DAUGHTER'S BOYFRIEND
IS THAT SO?
... THEN..
Rei...


SORRY.
WOULD YOU TWO
PLEASE LEAVE?

tap
tap
tap
tap
... YUUTO,
RIKO...
...
WILL... BE OKAY, RIGHT?

OF COURSE, SHE'LL BE FINE.
God,
I beg you...


Please let Riko have a speedy recovery...
Riko, and Rei too,
were always absent.
But...
3 weeks passed.
STAFF ROOM
EH!!?
THOSE TWO,
JUST LEFT SCHOOL. LOOKS LIKE THEY WON'T BE COMING BACK.
PLACE
IS THAT THE TRUTH?

SFX DASH
Ah! Don't run, idiot!
Riko returned!
step
step
step
Has she healed?
SMACK
SMACK
SMACK
looks around
YUUTO.
YUUTO, LISTEN!

EH?
I'M
GOING TO
WHAT IS IT? I'M IN THE MIDDLE OF CLUB ACTIVITIES...
I H-HEARD IT FROM SENSEI
THAT RIKO IS CAME BACK HERE

SFX: BAM
GO SEE HER NOW!

WHAT FACE WILL YOU MAKE WHEN YOU MEET HER?
Eh...
GOING THERE.
WHAT DO YOU PLAN TO DO?
IF I WAS HER...

SORRY!
I'M HERE!
Riko got injured because she covered for me.
No way.
I just...
So, I'm worried...
I WOULDN'T WANT TO SEE THE FACE OF THE GIRL WHO SNATCHED MY BOYFRIEND!
FUCHUU, WHERE ARE YOU!?
DON'T SKIP!

As I thought, I still can't go
leave
... I'll be...
An annoyance...
I HURT RIKO...
AND
MIKI-KUN ALWAYS ACCOMPANIES RIKO-CHAN.
Eh.

They're talking about...
AND WHEN SHE HAD HER TEMPERATURE TAKEN, IT WAS OBVIOUS.
THEY'RE ALL LOVEY-DOVEY.
EH-- WHAT WAS?
With him...
HE'S SO GOOD TO HER.
HE'S TAKING A LEAVE FROM SCHOOL
SFX: DOKU
THAT THEY SECRETLY KISSED...
RIKO?
Shhhh!!
Shhh!
Gyaaa~ Really!?
Really!?!

TURN
... Ki...
ss...?
dokun
BAM
dokun
Is it true that they kissed?
dokun...
AH.
... No way
SORRY...
dokun
Because
Be-
cause
Rei is...
SFX THUMP

SNIFF
Reiis...
OH MY.

A FLOWER
Morning
Morning
Morning
WHAT AM I DOING?
In the end
I just left the flower behind

DID YOU GO TO THE HOSPITAL YESTERDAY?
AH.
I-I DIDN'T GO.
IT'S-
LIAR.
IT'S THE TRUTH
YU... YUUTO.
I would be glad, if I didn't really go

I didn't want to see...
Such a face...
GASP
PULL
HEY!

SFX: SCREECH
AH...
THAT WAS DANGEROUS!
WHAT'S WITH THIS CAR!
SORRY.
OPEN
EH.
Th...
This voice.

EH...
YOU...
RI...
RIKO?
This person is...
CHII!

EHE.
YOU CAN'T TELL?
I CUT MY HAIR...
KYAA!
Riko!
MOVE
SFX THUD

.. Ah
THANK YOU.
MIKI.

I...
CAN'T SEE WITH IT ANYMORE.

Rei.
ARE YOU ALRIGHT?
SORRY.

IT'S STILL A LITTLE HARD TO SEE.
Y... YOU, THAT EYE...

dokun
she...
dokun
can't
...see...
dokun
with
that
eye?
EH.
EH?
dokun...
YOU DON'T NEED TO WORRY ABOUT THAT, IT'S ALRIGHT.
THAT'S RIGHT.

I WILL...
SUPPORT HER, AS TAKATORI MIKI.
Eh...
RE... REI...
REI ISN'T HERE ANY-MORE.

THIS TIME...
HAKUSHIMA REI HAS DIED FOR REAL...

God...
Is this my punishment?

It's too much.
How cruel.

QCer: k4gh
Kodansha Comics
2
フクシマハルカ
Scanner: imangascans
Translator: hemony
Proofreader: Mutsuki
Cleaner: haikara
ちょこれいと
Typesetter: hemony
Visit us at:
Shoujo-Crusade.net

Happy new year's everyone. I hope this year is as fruitful or more so than the last one has been. I remember to open your hearts and minds to all the new possibilities.
-Ippy
Merry christmas everyone and a Happy New Year! Let's make Shoyo Cruisade even better this year in 2012!
-victoriasuki
Merry Christmas from the other side of the globe! I will be back after New Year!
-HD
Merry Christmas and Happy Holidays everyone! Hope you all had a good year!
-Hotaru
Merry Christmas from Happy holidays, SC! I hope everyone will have a wonderful Christmas together with their family <3 Enjoy your holidays~!
Gisaku-chan
Merry christmas and a Happy New Year everyone~! Well, what do you know, the earth survives for another year. And so does SC! Hopefully haha XD Well, I hope everyone has a fun holidays~ Enjoy the presents! ^^
-Megu
Happy Holidays!
from SC staff

STORY
11
Bye Bye

SMAC
BUH!
HEAD!
WHAT ARE YOU DOING HERE?
AH, YUUTO!
K
BEATEN
NAGINATA CLUB
MORNING PRACTICE?
I WASN'T, BUT
OPEN
YOU DOING THAT?
WERE

IF I'M ALONE
I START THINKING IN CIRCLES.
WHAT SHOULD I DO...?

AH!
MORNING, CHII.
Ah
MO...
dokun
RNI...
NG
...
dokun
dokun
HH

MORNING, KOI-SAN.
sfx ba-thump

LET'S GO, RIKO
PULL
AH, ... YEAH
SEE YOU LATER
WE SHOULD GO TOO
This is...
...YEAH.
reality...

Rei is
rustle
dead.
crouch
Uwaaa~ This sucks
Taka-tori Miki is...
How embarrassing
Riko's boyfriend
clatter...

1—5
CHII!
LET'S GO TO THE CAFETERIA
SORRY, I'M ON DUTY FOR P.E., SO I HAVE THINGS TO DO
YOU GO AHEAD
WHAT ABOUT FOOD?
I'LL BUY SOMETHING TO EAT
what
The truth is, I'm in no mood to eat
HEAVY
I SHOULD HAVE CARRIED THEM ONE BY ONE
PULL
PULL
CLATTER
SURPRISE
Woah!

AH
six pass
Eh?
creak
creak
creak
creak
creak
clatter
Slip...
I see.
He's on duty too.

Ah...
WA..H!
BAM
BAAM
...
It's
fal-...

sfx dash
UWAAH!
appear
CHU!
I BOUGHT BREAD, LET'S EAT.
SMACK
GLARE
WHAT DID YOU DO?
I JUST HAVE A REQUEST.

pant
pant
pant
a thing is nothing!
such
Because I'll forget it eventually
...

Eh!?
noise
noise
noise
THOSE ARE FRAGILE, BE CAREFUL WITH THOSE!
open
I'M BA...
WH...
WHAT?
WELCOME BACK, CHII
RIKO!

SORRY FOR THE NOISE
EH, YOU RETURNED ?
OR RATHER... WH-WHAT'S THIS?
I'M MOVING TO AMERICA.
AMERICA?
BECAUSE OF CERTAIN CIRCUM-STANCES, IT'S BETTER FOR ME TO START A NEW LIFE
PAPA HAS MANY FRIENDS THERE, SO WE'RE MOVING TO AMERICA
I'M WORRIED ....
N – NO WAY AMERICA IS A FOREIGN COUNTRY
IT'S ALRIGHT

BECAUSE MIKI WILL COME WITH ME.
Wha...
BOTH OF US...
He's...
WILL LIVE IN MY PAPA'S FRIEND'S HOUSE.
going to America as well...?
IT'LL BE LIKE A HOME STAY. HE'LL BE GOING BACK AND FORTH TO SCHOOL OVER THERE

EXCUSE ME
WE'RE MOVING YOUR LUGGAGE NOW!
YES.
YOU DON'T NEED TO SEE ME OFF.
SLAM
I understand...

But...
But
It shouldn't concern me
Why
Is my chest in such pain..?
Vrrr
Vrrr

FROM YUUTO?
From Yuuto
Sub Tomorrow
Yo! I will be in the school contest tomorrow, so please cheer me on!
OPEN
FALLS
AH.
AN AIRPLANE
SMACK
CHII!
I-WON!
ONE POINT, FUCHUU!

BA N
I'M REALLY SORRY!
SORRY, YULITO!
I CAN'T BELIEVE IT.
DURING MY MATCH YOU WERE IN A DAZE, GAZING AT SKY.
I-IT'S NOT LIKE I WAS GAZING...
THEN, WHAT WAS IT?
WELL...
E... RM... I WONDERED
IF THAT AIRPLANE... WAS GOING TO AMERICA TOO...
blush...

sfx grab
Eh
NO!
PUSH
PLEASE!
PULL
DON'T!

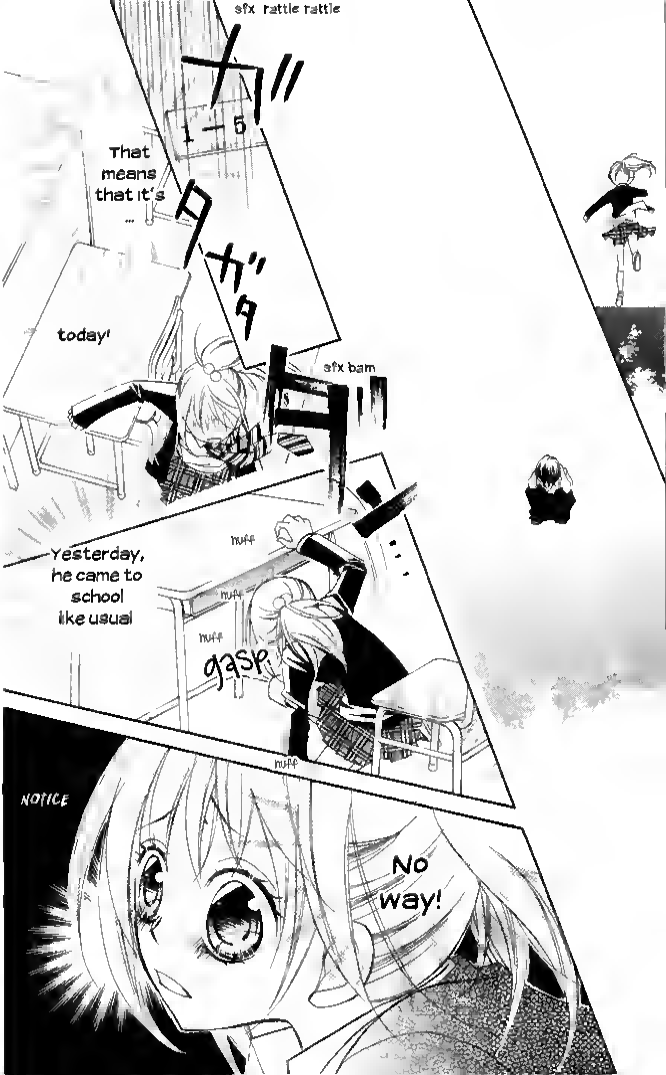
IF YOU FEEL LIKE DATING ME FOR REAL..
PLEASE KISS ME..
I WON'T LOVE ANYONE EXCEPT FOR CHI!
Eh?
CHII...
I DON'T KNOW ANY-MORE.
HOW DO I...
MAKE YOU FALL IN LOVE WITH ME?
WH-
WHA
CHII
DOESN'T REMEMBER
WHAT I SAID ANYWAY, RIGHT?
SLAP
YUUTO!
pant
pant
pant
pant

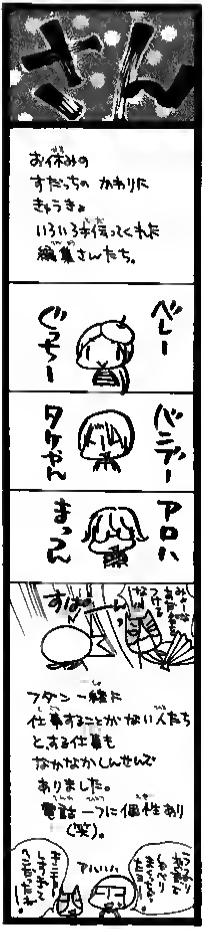
Yuuto is kind
He's always
sweet to me
But..
I
I too...

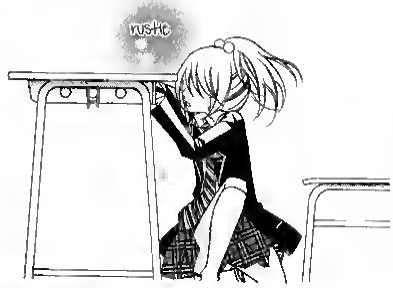
I'm sorry...
AM I THE SAME
I WON'T LOVE ANYONE EXCEPT FOR REI
REI HAS DIED.

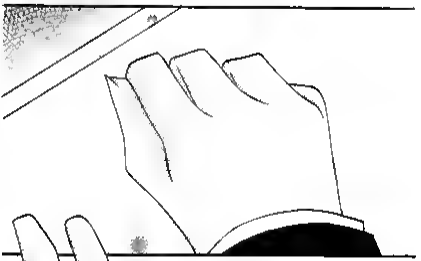
I...
I KN-
I KNOW
AL-
ALREADY.
VL-HOO
M
HE'S
GOING TO
LEAVE
TODAY.

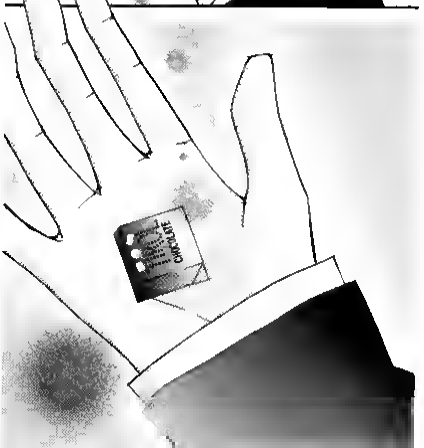
EH
I...
WILL BE STUDYING ABROAD IN AMERICA FROM TOMORROW
HUH?
WHEN
I GO TO AMERICA.
I'LL COUNT ON YOU WITH CHII.
IF IT'S YOU, I CAN LEAVE WITHOUT WORRIES.
UNTIL MY DEPARTURE... PLEASE DON'T TELL CHII.


sfx rattle rattle
1-5
That means that it's ...
today!
sfx bam
Yesterday, he came to school like usual
muff
muff
muff
gasp
muff
NOTICE
No way!


おイヌみの
すだっちの かわりに
きょうき。
いろいろ本作ってくれた
編集さんたち。
ベビー
ぐっちー
バニデー
タケやん
アロハ
まっつん
フタン～緑に
仕事することが ない人たち
と、ある仕事も
なかなかしんせつ
ありました。
電話は一つに 個性あり
(笑)。
アハハ


KUSHE




CHANT

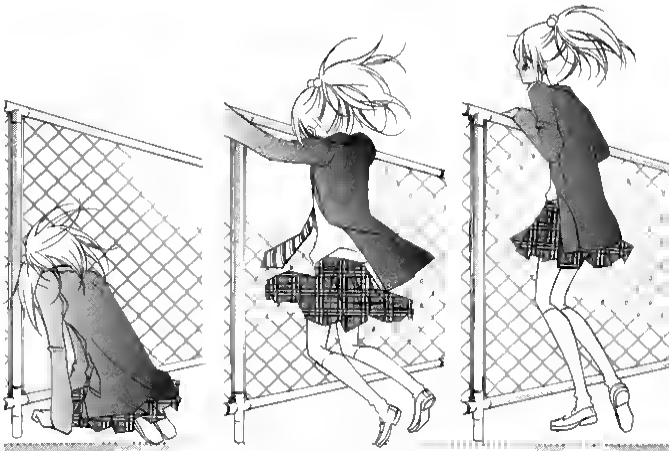
CLATTER
It was Rei who taught me about love, right?
彼氏とつた女の顔なんて見たくねーよ!
even if, I make an enemy out of the whole world...
For example ....
白鳥 玲さんかっこよくありました
あいつは死んだ
リコ――!
私たちの彼氏とるなんてサイテー――!

I'LL ALWAYS LOVE YOU!

Not being able to reach..

beyond my power...

I was even bullied by god himself..



But, I won't give up

I ABSOLUTELY WON'T EAT IT...
That's
what Rei taught me

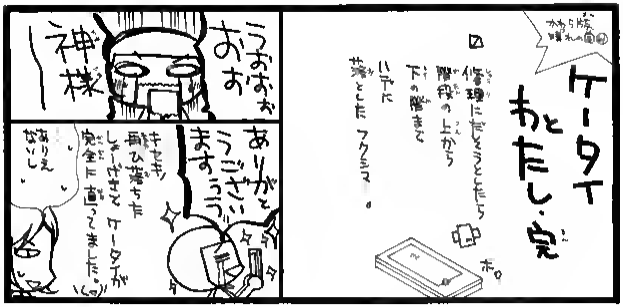
Bitter and
sweet
That's love, right?

QCer: k4gh
Kodansha Comics
2
フクシマハルカ
Scanner: Imangascans
Translator: hemony
Proofreader: Mutsuki
Editor: phuong24_9
ちよこれいと
Visit us at:
Shoujo-Crusade.net

CHOCOLATE
Hot Cake
butter & maple
LAST STORY 3 Years Later

3 years have passed
七塚原学園
高等部
February 14th
1 - 1
I'LL ALWAYS LOVE YOU!
I shouted words that had no way of reaching him
Since that day

FUCHUU-KUN.
I-
I LOVE YOU
Grin
THANK YOU~
K-yaaa!


ケータとおとたし・完
修理にだそうとたら
階段の上から
下の階まで
ハデに
落とした フクミマ。
ホ。
うおおおお
神様
ありがとうございますぅぅぅ
キセキ
再び落ちた
しゃべさえ ケータが
完全に直ってました。
ありえないし。

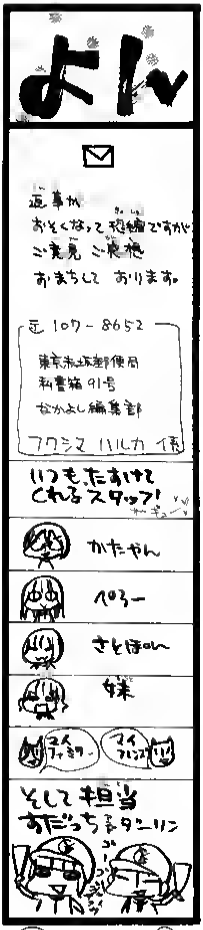
FUCHUU-KUN, TODAY IS YOUR BIRTHDAY, RIGHT?
I WANT TO TALK ABOUT THROW-ING A PARTY
AH, IMPOSSIBLE!
ACCEPT MY CHOCOLATE!
I LOVE YOU, TOO!
kyaa
MINE TOO!
kya
kya
REALLY?
CAN I ACCEPT THIS? IT LOOKS SO TASTY
lean...
EHHH?
Booo~
Booo~
glare
IT-
IT'S NOT A DATE!
WAH!
BECAUSE
TODAY, CHII PROMISED ME A DATE!

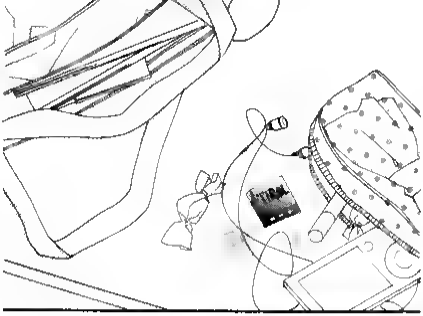
EVERY YEAR,
BECAUSE WE HAVE THE SAME BIRTHDAY,
WE EAT CAKE TOGETHER
THOSE TWO ARE ALWAYS TOGETHER.
HAVING THE SAME BIRTHDATE, IS IT FATE?
BUT SHE SAID SHE'S NOT DATING FUCHIJU-KUN.
THAT CHII HAS SOMEONE SHE LOVES ALREADY

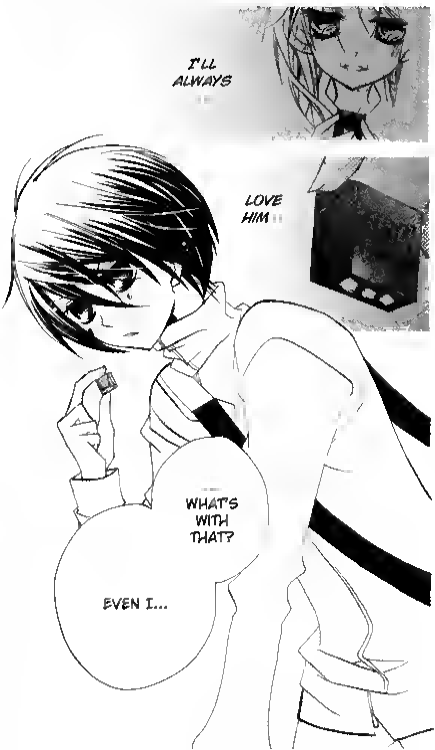
GIVE ME THAT TIROL CHOCOLATE ALREADY!
THIS IS MY IMPORTANT CHOCOLATE
NO!
DON'T PUT IT TOGETHER WITH THOSE OTHER CHOCOLATES
IS THAT THE CHOCOLATE...
THAT YOU GOT FROM HIM?
I had no contact with him, but
These 3 years...
I'LL ALWAYS ...
AS LONG AS I HAVE THIS CHOCOLATE
SOH Choco Love Love Chu

LOVE HIM...
Someday
I'm sure
we'll meet
again
WHEN CLUB ACTIVITIES END,
I'LL WAIT HERE
AH-
YES YES, I KNOW~
.....

SORRY
open
SOME GIRLS FROM CLUB
CAUGHT ME
Eh Even though it's snowing
Next is a marathon
OKAY
long long
long long
CHII?


おしまい
感想
ご意見
お待ちして
〒101-8652
東京未来郵便局
私書箱91号
なかよし編集部
フクシマ ハルカ 行
いつもたすけてくれるスタッフ!
かたやん
ハラー
さとぽん
妹
そして担当
ありがとうございました




I'LL ALWAYS
LOVE HIM
WHAT'S WITH THAT?
EVEN I...

step
step
step
YUUTO!
AH!
CHII
DON'T TOUCH IT!
grab
IF YOU DO SOMETHING, I WON'T FORGIVE YOU!
shk dok
EH!
NO!
STOP!
STOP IT!!
rustle
UWAKA
munch

WH-
WHY!?
IF I DON'T HAVE THAT CHOCOLATE...
That chocolate is...
GIVE IT BACK!
That's awful...
I...
I...
It was...
my sole link to him!

WILL YOU FINALLY
grab
smack
GIVE UP ON HIM?

What should I do...
I HATE YOU, YUUTO!
BAM
What should I do?
He ate the choco-late!
AH,
SORRY
*sfx doki

dokin
Eh?
dokin
dokin
dokin
dokin
dokin
No way..
RI...KO?

YOU GREW YOUR HAIR OUT,
CHII.
Riko!
SUDDENLY
WAH,
ARE YOU WELL?
DID YOU RETURN?
WHEN
C-
COULD IT BE, RIKO...
UH?
H-
YUP

YOUR EYES
IN AMERICA,
I HAD A FAMOUS DOCTOR
PERFORM SURGERY ON THEM.
THEY RETURNED BACK TO NORMAL...
RE-
REALLY?!
FOR REAL?!
YEAH.
I'm glad.
It's not a dream, right?
THEN, YOU'VE COME BACK?

Then
is he
I-IS... TAKATORI MIKI BACK, AS WELL?
EH...
TODAY,
ONLY I RETURNED, HE'S CONTINUING HIS STUDYING ABROAD
MIKI IS STILL IN AMERICA
HE PLANS TO NEVER RETURN TO JAPAN
NO.

sfx dokun
I'M SORRY ...
HE SAID HE DOESN'T WANT TO SEE CHII.
sfx dash
CHII!
dokun
ARE YOU STILL IN LOVE WITH MIKI?
dokun
dokun
ARE YOU STILL...
PERHAPS, CHII
dokun
dokun
dokun
dokun
He doesn't want to... see me?

AH!
YOU!
Ah!
AH
EH?!
falls
sfx dash
It's not true!
It's a lie
CHI!

PU
RU
RU
RU
WHERE
DO YOU PLAN TO GO?!
TO AMERICA!
HUH—?
YOU'RE GOING TO AMERICA?!
JUST BECAUSE YOU WANT TO SEE HIM?!
OF COURSE, THAT'S IMPOSSIBLE!

IT'S OVER.
ACCEPT IT. IT'S OVER.
I KNOW THAT!

clatter
The truth is...
clatter
clatter
I knew that
clatter
clatter
But..
Every time, over and over,
the coin-cidences kept piling up.

And I think, "This must be fate" and I end up having hopes.

My love is
UWAA AAH!!!
already over
show
JAN KEN PON!
YOU DO IT
DARN!
HEY, DID YOU KNOW?

WHAT'S WITH THAT~
HUH? LOVE?
I'M EXCITED!
YOU'LL FIND YOUR FATED LOVE!
ON THESE STAIRS...
IF YOU PLAY JANKEN
THAT'S NOT TRUE
PASS
EH?
This was
not fate

SLIP
If I am to be reborn,
WAH!
But.
I want a love...

with Rei...
Eh...
sfx thud

Re...
AH...

look around
EH
A DREAM?
WHAT?
DID I DIE?
IT'S NOT A DREAM
YOU'RE ALIVE
BE-BECAUSE...
YOU'RE MEANT TO BE IN AMERICA RIGHT NOW...
NOT...
I CAME TO SEE YOU
let go
NOT WANTING TO SEE ME..
FOR THE SAKE OF HAVING A RELATION-SHIP WITH YOU!

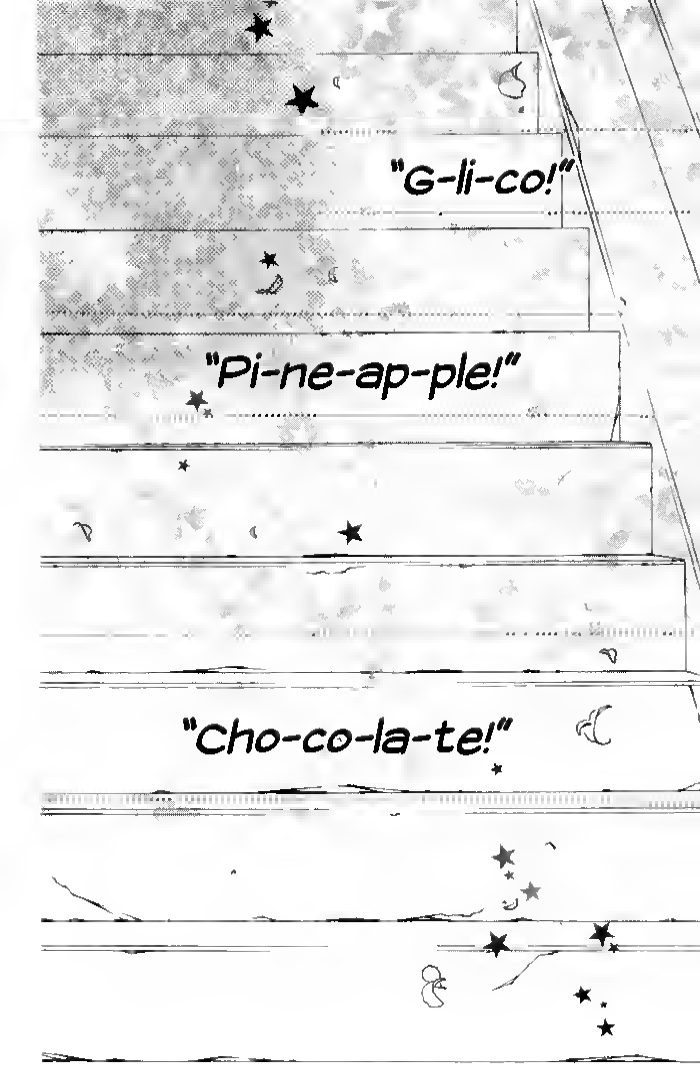
THAT DAY...
IF I WENT TO THE PLACE WHERE I FIRST MET YOU,
I THOUGHT I MIGHT BE ABLE TO SEE YOU
Ah...
C...
COULD IT BE...
YOUR MEMORY HAS RE-TURNED?
I WANTED TO... SEE CHII.

EH?
I WANT TO SEE HER RIGHT NOW.
I DON'T WANT TO WAIT FOR TOMORROW.
I WILL
TREASURE THIS FEELING FOREVER.
I want to... see Chii
I want to see her right now
I don't want to wait for tomorrow
Is that...

THIS MEANS
I LOVE YOU, CHII.
Rei's diary...?

He's remembered—?
SINCE THE BEGINNING
I KNEW THAT IF I WENT TO AMERICA,
MY EYE WOULD BE HEALED.
Anyway
YOU TOO, PERSISTENTLY FOLLOWING AFTER CHII. ARE YOU A STALKER?
SHUT UP, UGLY!
DON'T FIGHT!
Pau
se...
UGH
LIAR.
THE TRUTH IS I'LL BE ATTENDING YOUR SCHOOL IN SPRING
AND
IT'S FINE, ISN'T IT?!
NOW YOU GET IT!

WHAT'S HAPPENING OVER THERE ...?
THAT BIG SISTER SAID THE LEGEND WASN'T TRUE AT ALL!
YOU HEARD IT TOO!
BUT, HE...!
Gyaa
Gyaa
AH~
THAT...
LEGEND ?
COZ THE TWO OF THEM OVER THERE ...
IT'S TRUE, THAT LEGEND
MET
HERE


"G-li-co!"
"Pi-ne-ap-ple!"
"Cho-co-la-te!"

★★ END ★★

CHILDREN'S STAIRS

YOU WERE SUPPOSED TO SAY GLICO!
HEY!
IN THE ONE I KNOW, IT'S GREEN PEAS!
UWAH~
SO DESPERATE!
ADULTS ARE SO SIMPLE.
You suck!
You Don't underestimate Glico!
Really, what will be the fate of these two?!
END★

QCer: k4gh
Kodansha Comics
2
フクシマハルカ
Scanner: Imangascans
Translator: hemony
Proofreader: Mutsuki
Editor: phuong24_9
ちよこれいと
Visit us at:
Shoujo-Crusade.net

Hello! Thank you for reading this release! If you enjoyed it, please support the mangaka and publishers by buying an original copy when a bound volume becomes available in your country!

For we own nothing but the hard work put into these releases! :D

Read Me!!

http://shoujo-crusade.n

A DAY IN SC...
I have to get some one to translate that one so that the fangirls won't kill me
ROLLER
ROLLER
After that I have to edit that one and then...
STAFF MEMBER!
HEY YOU!
C'MON IT'S BEEN 34598347 DAYS SINCE THE LAST RELEASE ACCORDING TO M-U!
YEAH! SLOW-POKES!
I'VE BEEN WAITING FOR AGES!
WHERE'S THE NEW CHAPTER!?
IT'S BECAUSE WE LACK STAFF MEMBERS!!
TAP TAP TAP
WHY!?
Run
WE...!
WE'RE IN NEED OF J>E AND C>E TRANSLATORS AND EDITORS!
TAP TAP TAP TAP
IF YOU WANT MORE RELEASES, WHY DON'T YOU COME AND JOIN!?
WE CAN'T HELP IT!
PLEASE HOP OVER TO THE FORUM (IF INTERESTED)
HTTP://SHOUJO-CRUSADE.NET/FORUM/